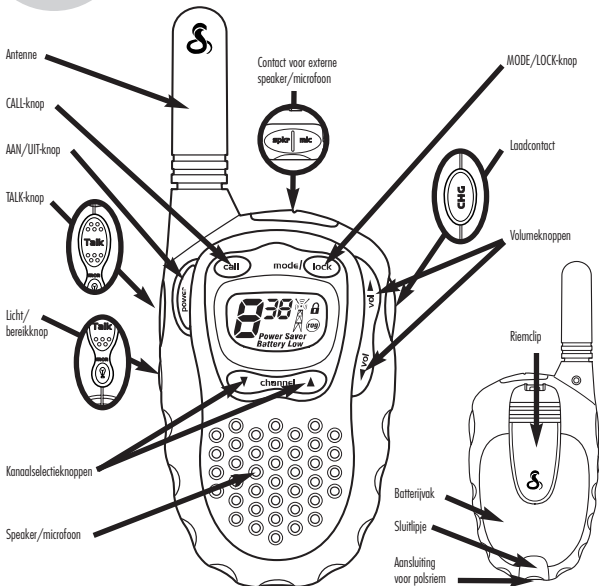


### NEDERLANDS



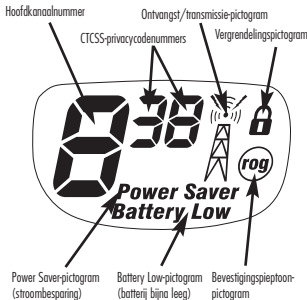
## Kenmerken

- **Zendontvanger**  
met een bereik van max. 3 km
- **8 kanalen\***
- **38 CTCSS-privacycodes**
- **Verlichte LCD-display**
- **Batterijstroombesparing**
- **Maximumbereikvergroter**
- **Belmelding**
- **Automatische ruisblokkering**
- **Bevestigingspiptoon die u aan en uit kunt zetten**
- **Vergrendeling**
- **Contact voor externe speaker/microfoon**
- **Riemclip**
- **Polsriem**

*\*Gebruik van kanaal 1 en 2 is niet toegestaan in Frankrijk. Deze situatie kan gewijzigd worden. Neem voor meer informatie contact op met de Franse instantie die radiolicensies verstrekt.*

## Productinformatie

Deze microTALK®-radio is vervaardigd volgens de vereisten voor zend- en ontvangerapparatuur en maakt gebruik van PMR 446-frequenties zoals toegestaan. Deze zend-ontvanger maakt gebruik van de openbare zendruimte en is onderhevig aan de plaatselijke wetgeving en verordeningen. Neem voor nadere informatie contact op met de plaatselijke instantie die radiolicensies verstrekt.



## Zorgen voor uw radio

Uw microTALK®-radio zal jarenlang probleemloos werken als u hem goed onderhoudt. Dit zijn enkele suggesties:

- Ga voorzichtig met de radio om.
- Bewaar hem op een stofvrije plek.
- Plaats de radio nooit in water of op een vochtige plaats.
- Vermijd blootstelling aan extreme temperaturen.

## Batterijen installeren

### Zo plaatst of vervangt u batterijen:

1. Maak de vergrendeling van de riemclip los en schuif de clip omhoog om hem te verwijderen.
2. Trek het SLUITLIPIJE van het BATTERIJDEURTJE omlaag om het deksel van het batterijvak te verwijderen.
3. Breng vier (4) AAA-batterijen aan. (Gebruik altijd alkalinebatterijen van goede kwaliteit.) Zorg dat de batterijpolen in de juiste richting zijn geplaatst.
4. Breng het deksel van het batterijvak en de riemclip weer aan.

N.B.: Zie "Optionele accessoires" voor verkrijgbare accessoires en bestelinstructies.

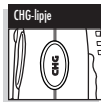


## Batterijen opladen

Als u het optionele NiMH-batterijpak (onderdeelnr. FA-BP) gebruikt, kunnen de batterijen met de optionele snelle wandoplader (onderdeelnr. PA-CW) worden opgeladen. Plaats het batterijpak in het batterijvak, open het CHG-lipje op de zijkant van de radio en steek de stekker in het laadcontact om met opladen te beginnen. Binnen ongeveer drie (3) uur zijn de batterijen volledig opgeladen.

**WAARSCHUWING:** Alleen het NiMH-batterijpak FA-BP kan worden opgeladen.

N.B.: Zie "Optionele accessoires" voor verkrijgbare accessoires en bestelinstructies.



## De radio gebruiken

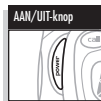
### Zo zet u de radio aan:

1. Houd de AAN/UIT-knop ingedrukt tot u een aantal tonen hoort om aan te geven dat de radio aanstaat.

Uw microTALK®-radio staat nu in de LUISTERMODUS, klaar om transmissies te ontvangen. De radio staat altijd in LUISTERMODUS, behalve wanneer de knoppen TALK, CALL of MODE/LOCK worden ingedrukt.

### Zo zet u de radio uit:

1. Houd de AAN/UIT-knop enige tijd ingedrukt.



## Indicator batterij bijna leeg

Wanneer de batterij bijna leeg is, knippert het pictogram BATTERY LOW om aan te geven dat de batterijen moeten worden vervangen of opgeladen.

**WAARSCHUWING:** Alleen het NiMH-batterijpak FA-BP kan worden opgeladen.



Power Saver-pictogram



## Batterij/stroombesparing

Als er binnen tien (10) seconden geen transmissies zijn, schakelt het apparaat automatisch over naar stroombesparingsmodus en verschijnt de tekst POWER SAVER op de display. Het apparaat kan nog gewoon transmissies ontvangen.

## Met een andere persoon spreken

### Zo roept u een andere persoon op:

1. Houd de TALK-knop ingedrukt.
2. Houd de microfoon ongeveer 5 cm van uw mond en spreek op normale toon.
3. Laat de knop los wanneer u klaar bent met praten en wacht op antwoord.

Terwijl de TALK-knop wordt ingedrukt kunt u geen binnenkomende transmissies ontvangen.

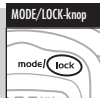
## Kanalen

### Zo selecteert u een kanaal:

1. Terwijl de zendontvanger aanstaat, selecteert u een van de 8 kanalen door op een van de twee pijltjes op de kanaalselectiekноп (met de aanduiding CHANNEL) te drukken.

*N.B.: Beide zendontvangers moeten op hetzelfde kanaal en dezelfde privacycode (zie CTCSS-privacycodes) ingesteld zijn om te kunnen communiceren.*





## Modusfuncties

Druk de **MODE/LOCK**-knop kort in om door de modusfuncties te bladeren. In de modusfunctie kunt u de privacycodes instellen en de bevestigingspieptoon in- en uitschakelen.

*N.B.: De **MODE/LOCK**-knop heeft twee functies. U drukt hem kort in om de modusfuncties te openen. U houdt hem ingedrukt om de vergrendelingsfunctie te activeren.*

Zie CTCSS-privacycodes, bevestigingspieptoon en vergrendelingsfunctie voor meer details.

## CTCSS-privacycodes

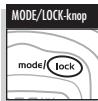
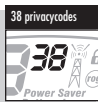
CTCSS (Continuous Tone Coded Squelch System) is een geavanceerd tooncoderingssysteem waarmee u één van 38 privacycodes kunt selecteren om storing van andere gebruikers op het kanaal te verminderen.

*N.B.: Om te kunnen communiceren moeten beide radio's op hetzelfde kanaal en dezelfde privacycode zijn ingesteld. Elk kanaal onderhoudt de laatst geselecteerde privacycode.*

### Zo selecteert u een privacycode:

1. Selecteer eerst het kanaal, en druk dan kort de **MODE/LOCK**-knop in tot de kleine cijfertjes naast het kanaalnummer op de LCD knipperen.
2. Druk op het pijltje omhoog of omlaag van de kanaalselectieknop om een privacycode te selecteren. U kunt de knop ingedrukt houden om sneller door de selectie te lopen.
3. Wanneer de gewenste privacycode verschijnt, kiest u een van de volgende opties:
  - a. Druk de **MODE/LOCK**-knop in om de nieuwe instelling te accepteren en door te gaan naar bevestigingspieptoon in- of uitschakelen.
  - b. Druk gedurende vijftien (15) seconden geen knoppen in om de nieuwe instelling in te voeren en naar de **LUJSTERMODUS** over te schakelen.

*N.B.: De **MODE/LOCK**-knop heeft twee functies. U drukt hem kort in om de modusfuncties te openen. U houdt hem ingedrukt om de vergrendelingsfunctie te activeren.*



## Bevestigingspieptoon

Wanneer u de TALK-knop loslaat hoort de luisteraar een toon. Daardoor weet die persoon dat u klaar bent met praten, en dat hij nu kan praten. Deze functie kan aan en uit worden gezet.

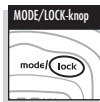
### Zo zet u de bevestigingspieptoon aan of uit:

Wanneer u de microTALK®-radio voor het eerst aanzet, is de bevestigingspieptoon ingeschakeld.

1. Druk de MODE/LOCK-knop kort in tot het pictogram voor bevestigingspieptoon knippert. Er wordt aangegeven of de instelling momenteel aan- of uitstaat.
2. Druk op de pijltjes omhoog of omlaag van de kanaalselectieknop om de bevestigingspieptoon aan of uit te zetten.
3. Kies een van de volgende opties:
  - a. Druk de MODE/LOCK-knop in om de nieuwe instelling te accepteren en terug te keren naar de LUISTERMODUS.
  - b. Druk gedurende vijftien (15) seconden geen knoppen in om de nieuwe instelling in te voeren en naar de LUISTERMODUS over te schakelen.

De gekozen instelling wordt opgeslagen wanneer u de radio uit- en weer aanzet. Wanneer de bevestigingspieptoon is ingeschakeld, wordt het 'rog'-pictogram weergegeven.

*N.B.: De MODE/LOCK-knop heeft twee functies. U drukt hem kort in om de modusfuncties te openen. U houdt hem ingedrukt om de vergrendelfunctie te activeren.*



## Op antwoord wachten

### Wanneer u klaar bent met praten:

1. Laat de TALK-knop los om binnenkomende transmissies te ontvangen. Uw microTALK® staat altijd in de LUISTERMODUS wanneer de knoppen TALK of CALL niet zijn ingedrukt.

## Volume

### Zo regelt u het volume:

1. Druk op de volumeknoppen om het volume hoger of lager te zetten.  
Wanneer u het minimumvolume (1) of maximumvolume (8) bereikt, hoort u drie pieptonen.



## CALL-knop



### CALL-knop

#### Zo laat u een ander weten dat u hem oproept:

1. Druk de CALL-knop in en laat hem weer los.  
De andere persoon hoort een beltoon van twee (2) seconden. Tijdens de beltoon van twee (2) seconden kunt u geen transmissies verzenden of ontvangen.

*N.B.: Beide zendantvangers moeten dezelfde kanaalinstelling en privacycode hebben om te communiceren.*

## Vergrendelingsfunctie

Met de MODE/LOCK-knop worden de kanaalknoppen, de knop MODE en de knop AAN/UIT vergrendeld zodat ze niet per ongeluk kunnen worden ingedrukt.

### Zo gebruikt u de vergrendelingsfunctie:

1. Houd de MODE/LOCK-knop twee (2) seconden ingedrukt om de vergrendeling in of uit te schakelen.

*N.B.: De MODE/LOCK-knop heeft twee functies. U drukt hem kort in om de modusfuncties te openen. U houdt hem ingedrukt om de vergrendelingsfunctie te activeren.*

Er klinken twee pieptonen om aan te geven dat de vergrendeling is in- of uitgeschakeld. Wanneer de radio in de vergrendelde modus staat, wordt het vergrendelingspictogram weergegeven.

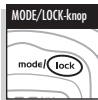
## Licht/bereikknop



### Display verlichten

#### Zo verlicht u de display:

1. Druk de licht/bereikknop kort in om de display tien (10) seconden lang te verlichten.



## Contact voor externe speaker/microfoon

U kunt bij uw microTALK®-radio een externe speaker/microfoon gebruiken (niet meegeleverd) zodat u uw handen vrij hebt voor andere taken.

*N.B.: Zie "Optionele accessoires" voor verkrijgbare accessoires en bestelinstructies.*

### Zo bevestigt u de externe speaker/microfoon:

1. Open het SPKR/MIC-LIPJE op de bovenkant van het apparaat.
2. Steek de stekker in het SPKR/MIC-contact.



## Automatische ruisblokkering/maximumbereikvergroter

De microTALK®-radio is voorzien van een functie voor automatisch blokkeren van zwakke transmissies en ongewenste ruis veroorzaakt door het terrein, omstandigheden of het bereiken van het maximumbereik.

U kunt Automatische ruisblokkering tijdelijk uitschakelen of de Maximumbereikvergroter inschakelen om alle signalen bij uw radio binnen te laten komen en het maximumbereik uit te breiden.



### Zo schakelt u Automatische ruisblokkering tijdelijk uit:

1. Houd de licht/bereikknop korter dan vijf (5) seconden ingedrukt.
- Als u twee (2) pieptonen hoort, is de Maximumbereikvergroter ingeschakeld (zie hieronder).

### Zo zet u de Maximumbereikvergroter aan:

1. Houd de licht/bereikknop minimaal vijf (5) seconden ingedrukt tot u twee (2) pieptonen hoort, hetgeen aangeeft dat de Maximumbereikvergroter is ingeschakeld.

### Zo zet u de Maximumbereikvergroter uit:

1. Druk de licht/bereikknop kort in of verander van kanaal.

## Bereik van microTALK®

Uw microTALK®-radio heeft een bereik van maximaal drie (3) kilometer. Het bereik hangt af van het terrein en de omstandigheden.

In een plat, open landschap werkt de radio tot het maximumbereik.

Het bereik kan worden beperkt door gebouwen en begroeiing binnen het signaalpad.

Bij dicht gepladerte en een heuvelachtig landschap wordt het signaal verder beperkt.

Vergeet niet dat u het maximumbereik uit kunt breiden met de Maximumbereikvergroter.

Zie details hierboven.



## Conformiteitsverklaring

Deze verklaring is de verantwoordelijkheid van de fabrikant/importeur

Cobra Electronics Europe Limited  
Dungar House  
Northumberland Avenue  
Dun Laoghaire  
County Dublin, Ierland

Hierbij wordt verklaard dat het volgende product:

### MOBIELE RADIO VOOR PARTICULIER GEBRUIK: MT 525

(Productidentificatie)

voldoet aan de essentiële beschermingsvereisten van R & TTE-richtlijn 1999/5/EG betreffende de harmonisatie van de wetten van de lidstaten op het gebied van het radiospectrum, EMC en elektrische veiligheid. Deze verklaring is van toepassing op alle conform de ingesloten technische documentatie vervaardigde exemplaren, beschreven in Bijlage II van de richtlijn, die deel uitmaakt van deze verklaring. Evaluatie van het product (klasse 2.6) t.o.v. de vereisten in verband met de in Artikel 3 R & TTE vermelde essentiële vereisten is gebaseerd op Bijlage IV van Richtlijn 1999/5/EG en de volgende normen:

Radiospectrum: **EN 300 296-2 v.1.1.1 (02/01)**  
(Identificatie van verordeningen/normen)

EMC: **EN 301 489-5 (07/2000)**  
(Identificatie van verordeningen/normen)

Elektrische veiligheid: **EN 60065: 1998**  
(Identificatie van verordeningen/normen)

DUBLIN, IERLAND MIKE KAVANAGH



## Optionele accessoires

**Neem contact op met uw plaatselijke dealer voor het bestellen en de verkrijgbaarheid van accessoires.**

PA-BC1 ..... Vervangende riemclip  
FA-BP ..... Oplaabaar NiMH-batterijpak  
PA-CW ..... Snelle wandoplader  
(220 V, 2-pins CE-stekker en  
240 V, 3-pins stekkeradapter  
voor het VK)

MA-SM ..... Lapelspaker/microfoon  
MA-VOX ..... VOX headset-  
spaker/microfoon  
MA-EBM ..... Oorknopje met PTT

## Garantie en klantenservice

**Neem contact op met uw plaatselijke dealer voor informatie over garantie en klantenservice.**

CE1177!

Valt bij gebruik binnen de EU onder de plaatselijke wetgeving en verordeningen. CEEL™ is een handelsmerk van Cobra Electronics Corporation, USA.

Het slangontwerp en microTALK™ zijn gedeponeerde handelsmerken van Cobra Electronics Corporation, USA.

©2003 Cobra™ Electronics Europe Limited  
Dungar House, Northumberland Avenue  
Dun Laoghaire, County Dublin, Ierland

[www.cobra.com](http://www.cobra.com)

PA-BC1



FA-BP



PA-CW



MA-SM



MA-VOX



MA-EBM

